E/1995/L.31
18 July 1995
ARABIC

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



الدورة الموضوعية لعام ١٩٩٥
جنيف، ٢٦ حزيران/يونيه - ٢٨ تموز/يوليه ١٩٩٥
البند ٤ من جدول الأعمال

الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها الأمم المتحدة لأغراض التعاون الانمائي الدولي

اسبانيا*: مشروع قرار

توجيهات إلى الصناديق والبرامج في مجال السياسة العامة
تتعلق بالأنشطة التنفيذية من أجل التنمية

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي

١- يقرر، وفقا لقرار الجمعية العامة ١٦٢/٤٨، أن يوفر لصناديق وبرامج الأمم المتحدة التوجيهات التالية في مجال السياسة العامة بشأن الأنشطة التنفيذية من أجل التنمية:

* بإسم الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي ووفقا للمادة ٧٢ من النظام الداخلي للمجلس الاقتصادي والاجتماعي.

أولا

تحديد الأولويات

٢- يطلب إلى صناديق وبرامج الأمم المتحدة مواصلة إعطاء أولوية عالية في مخصصات ميزانياتها لأقل البلدان نموا والبلدان المنخفضة الدخل وأفريقيا؛

٣- يرجو أيضا من الصناديق والبرامج تأمين أن تراعى أولوياتها القطاعية مراعاة تامة الاستنتاجات ذات الصلة لمؤتمرات الأمم المتحدة في الميادين الاقتصادية والاجتماعية والميادين المتصلة بها، كل وفقا لولايته وميزته النسبية؛

ثانيا

البرمجة القطرية

٤- يرجو من رؤساء الصناديق والبرامج تأمين وجود صلة أفضل بين برامجهم القطرية ومذكرة الاستراتيجيات القطرية، حيثما توجد، ومع إطار البرمجة للمانحين الخارجيين الآخرين، ولا سيما مؤسسات بريتون وودز؛

٥- يحيط علما بالمقرر ٨/١٩٩٥ بشأن البرمجة القطرية، الذي اعتمده المجلس التنفيذي لمنظمة الأمم المتحدة للطفولة في ٦ شباط/فبراير ١٩٩٥^(١)، ويرجو من الصناديق والبرامج الأخرى النظر في اتباع منهج مشابه على ضوء خبرة منظمة الأمم المتحدة للطفولة وفي عقد اجتماعات مشتركة أو متعاقبة بشأن البرامج القطرية بغية تأمين النظر على نحو أكثر تكاملا في البرامج القطرية لمختلف الصناديق والبرامج في بلد فردي ما؛

ثالثا

الرصد والتقييم والتأثير

٦- يرجو من رؤساء الصناديق والبرامج أن يقدموا إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته الموضوعية لعام ١٩٩٦، من خلال مجالسهم التنفيذية، تقارير عن الخطوات المتخذة لمواصلة صقل إجراءات الرصد والتقييم والتأثير وتطبيقها تطبيقا فعالا، مع إيلاء تشديد أكبر لتأثيرها الاجمالي وقياس الأداء، وتأمين إعطاء أولوية أعلى لأنشطة الرصد والتقييم وكذلك لتنفيذ التوصيات والاستنتاجات؛

(١) E/1995/33 (Part I) ، الفصل الثالث.

رابعاً

تقديم تقارير إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي بشأن الأنشطة التنفيذية

٧- يرجو من المجالس التنفيذية أن تعيّن في تقاريرها المقدمة إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي مشاكل وفرصاً ومجالات محددة يجب على المجلس بصددها توفير التنسيق الشامل لعدة قطاعات والتوجيه العام على مستوى المنظومة وتقديم اقتراحات مناسبة، فتلخص كلها في التقرير السنوي للأمين العام المطلوب تقديمه في الفقرة ٥ من قرار المجلس ٣٣/١٩٩٤؛

٨- يدعو الوكالات المتخصصة إلى تعيين مجالات مشاكل محددة لكي ينظر فيها المجلس الاقتصادي والاجتماعي وفقاً للفقرة ٧ أعلاه؛

٩- يرجو من الصناديق والبرامج أن ترفع إلى المجلس تقارير مشتركة عن المسائل المتصلة بالتنسيق والتعاون وتقسيم العمل والاجراءات والمبادئ التوجيهية المشتركة وبشأن ما تراه مناسباً من قضايا أخرى؛

خامساً

استخدام خدمات إدارية مشتركة

١٠- يرجو من الصناديق والبرامج استكشاف المجال لاستخدام خدمات إدارية مشتركة على المستوى الميداني ورفع تقارير عن ذلك إلى المجلس في دورته الموضوعية لعام ١٩٩٦، ويدعو الوكالات المتخصصة إلى القيام بذلك هي أيضاً.